

Zmluva o poskytovaní služieb č. Z201510810_Z

Uzatvorená v zmysle §269 ods. 2 Obchodného zákonníka

I. Zmluvné strany

1.1 Objednávateľ:

Obchodné meno: Trenčiansky samosprávny kraj
Sídlo: K dolnej stanici 7282/20A, 91101 Trenčín, Slovenská republika
IČO: 36126624
DIČ: 2021613275
IČ DPH:
Číslo účtu: SK5181800000007000504489
Tel: 0326555864

1.2 Dodávateľ:

Obchodné meno: EQUILIBRIA, s.r.o.
Sídlo: Letná 42, 04001 Košice, Slovenská republika
IČO: 36582051
DIČ: 2021853317
IČ DPH: SK2021853317
Číslo účtu:
Tel: 055 62 33 755

II. Predmet zmluvy

2.1 Všeobecná špecifikácia predmetu Zmluvy:

Názov: Grafické spracovanie, tlač plagátov, tlač zborníkov, dodanie a potlač blikacích reflexných pásov.
Kľúčové slová: Grafický návrh, tlač, plagáty, zborníky a reflexné pásky.
CPV: 79810000-5 - Tlačiarenské služby; 79520000-5 - Reprografické služby; 44424300-1 - Reflexné pásky; 79820000-8 - Služby súvisiace s tlačou; 39294100-0 - Informačné a propagačné výrobky; 60000000-8 - Dopravné služby (bez prepravy odpadu)
Druh/y: Služba; Tovar
Kategória služieb: 15. Tlačiarenské a publikačné služby za poplatok alebo na základe zmluvy

2.2 Funkčná špecifikácia predmetu Zmluvy:

- Prezentačné a propagačné materiály určené pre verejnosť v rámci projektu "Spoznávajme prihraničie Trenčianskeho a Zlínskeho kraja zo sedla bicykla" (kód SK/FMP/18/002) - Operačný program cezhraničnej spolupráce SR-ČR na r. 2007-2013
- Prezenčné a propagačné materiály, ktoré obsahujú plagáty, zborníky a reflexné blikacie pásky.

2.3 Technická špecifikácia predmetu Zmluvy:

Technické vlastnosti	Jednotka	Minimum	Maximum	Presne
1. Tvorba grafického návrhu na plagát a zborník	ks			1
2. Výroba a tlač plagátov	ks			147
Rozmer plagátu	formát			A4
3. Výroba a tlač zborníka z konferencie	ks			150
Počet strán zborníka, obojstranne	strana	24	26	
Rozmer zborníka	formát			A5

4. Dodanie blikacích reflexných pásovk s LED diódami	ks			80
5. Potlač na blikacie reflexné pásky	ks			80
Rozmer pásky - dĺžka	cm	30	40	
Rozmer pásky - šírka	cm	2,5	5	
Technické vlastnosti	Hodnota / charakteristika			
1. Vytvorenie grafického návrhu na plagát a zborník	Grafické spracovanie bude jednotné pre plagát aj zborník			
Prvotný návrh zašle do 2 prac. dní objednávateľovi	e-mailom kontaktnej osobe objednávateľa			
Zabezpečenie grafického spracovania do digitálnej formy tlačového formátu pre plagát a zborník	Návrh odsúhlasí objednávateľ a potvrdí e-mailom zhotoviteľovi			
Návrh bude obsahovať povinné logá, cykloturistický námet, názov projektu a text, ktorý zadá objednávateľ.	Logá - 5 ks dodá objednávateľ (viď. príloha č. 1) a ostatné vlastná tvorba zhotoviteľa -po dohode			
Grafický návrh musí byť odkonzultovaný s objednávateľom, ktorý musí schváliť konečnú podobu materiálov.	Materiál bude poskytnutý v digitálnom formáte (pdf aj vo vektoroch) pre prípadné ďalšie použitie.			
2. Plagát vo formáte A4	Papier 160 g			
Kvalita papiera	Lesklý			
Plnofarebná potlač	4 + 0			
Na plagáte budú zobrazené v hornej časti logá (5 ks), v strede cykloturistický námet a názov projektu v dolnej časti s textom od objednávateľa.	Názov projektu a text (1 veta)- dodá objednávateľ.			
Podkladové materiály	Objednávateľ poskytne kompletne podklady v elektr. forme (*.doc)			
Kvalita služieb	Dodržanie STN, kvalita papiera, farebnosti, tlače a orezu			
3. Výroba a tlač zborníka na konferenciu	Formát A 5			
Plnofarebný potlač obojstranná 4+4	cca 24-26 strán			
Spôsob väzby	V 1			
Kvalita papiera	Lesklý			
Materiál obalu zborníka	Papier 135 g			
Farba obalu zborníka	Podľa grafického návrhu			
Grafické spracovanie obalu zborníka	Jednotné ako pre plagát a vo formáte A5			
Texty a fotografie budú dodané objednávateľom	Kontaktnou osobou objednávateľa			
4. Dodanie reflexných blikacích pásovk	Žlté reflexné pásky s LED diódami (3 ks LED diód na 1 ks pásky) (viď. príloha č. 2)			
Materiál pásky	PVC			
Upínanie	Nastaviteľný suchý zips			
5. Potlač na žlté reflexné blikacie pásky	Text potlače na páskach budú logá - 5 ks (viď. príloha č. 1)			
Farba potlače od zhotoviteľa	Čierna			
Rozmer písma potlače	Upresní kontaktná osoba objednávateľa podľa skutočného rozmeru reflexných pásovk.			

2.4 Osobitné požiadavky na plnenie:

Názov
Objednávateľ požaduje dodanie grafického návrhu potlače predmetu zákazky pred dodaním tovaru e-mailom kontaktnej osobe, a to za účelom overenia požadovaných vlastností a parametrov..
Požaduje sa predložiť grafický návrh na schválenie objednávateľom do 2 pracovných dní od uzavretia zmluvy.
Finálne odsúhlasenie podkladov pre tlač plagátov, zborníkov a potlač reflexných pásovk musí byť potvrdené písomne e-mailom s kontaktnou osobou objednávateľa.
Celková cena zahŕňa všetky požiadavky vrátane autorských práv za použité podklady v grafickom návrhu a ďalšie súvisiace náklady zhotoviteľa.
V cene budú zahrnuté aj prepravné a iné poplatky súvisiace s dodaním predmetu zmluvy na miesto plnenia.

Objednávateľ požaduje predložiť podrobnú kalkuláciu na jednotlivé položky do 3 dní od uzatvorenia zmluvy s jednotkovou a celkovou cenou pre danú položku s DPH a bez DPH.

Faktúra musí obsahovať rozpis položiek a ich jednotkových cien bez DPH a počet jednotiek vzťahujúcich sa ku každej položke plnenia, sadzbu DPH vzťahujúcu sa na príslušnú položku plnenia a celkovú cenu za položku.

Zhotoviteľ je oprávnený fakturovať len skutočne dodaný predmet zmluvy.

Názov	Upresnenie
Podkladové materiály	Objednávateľ poskytne všetky podklady v elektronickej forme zhotoviteľovi po uzatvorení zmluvy.
Predmet zákazky pozostáva 1. časť	Z vytvorenia a odsúhlasenia grafického návrhu a následnej tlače plagátov a zborníkov a
Predmet zákazky pozostáva 2. časť	z dodania reflexných blikacích pásov a následnej potlače reflexných pásov a
Predmet zákazky pozostáva 3. časť	vrátane expedície predmetu zákazky na miesto plnenia.

2.5 Prílohy opisného formulára Zmluvy:

Popis	Názov súboru
Príloha č. 1 - Logá	Logá.pdf
Príloha č. 2 - reflexná páska	Reflexná páska.jpg

III. Zmluvné podmienky

3.1 Miesto plnenia Zmluvy:

Štát: Slovenská republika
Kraj: Trenčiansky
Okres: Trenčín
Obec: Trenčín
Ulica a číslo: K dolnej stanici 7282/20A

3.2 Čas / lehota plnenia Zmluvy:

19.6.2015 14:24:00

3.3 Dodávané množstvo/rozsah zmluvného plnenia:

Jednotka: ks
Množstvo: 377,0000

3.4 Práva a povinnosti zmluvných strán podľa tejto Zmluvy sa spravujú Obchodnými podmienkami elektronického trhoviska verzia 1.3, účinná zo dňa 1.6.2015, ktoré tvoria neoddeliteľnú prílohu tejto Zmluvy.

3.5 Predmet tejto Zmluvy predstavuje Zákazku financovanú zo zdrojov EÚ. Na túto Zmluvu sa vzťahujú osobitné ustanovenia Obchodných podmienok elektronického trhoviska pre Zákazky financované z fondov EÚ.

IV. Zmluvná cena

4.1 Celková cena predmetu Zmluvy bez DPH: 828,00 EUR

4.1 Sadzba DPH: 20,00

4.1 Celková cena predmetu Zmluvy vrátane DPH: 993,60 EUR

V. Závěrečné ustanovenia

- 5.1 Táto Zmluva bola uzavretá automatizovaným spôsobom v rámci Elektronického kontraktačného systému a v zmysle Obchodných podmienok elektronického trhoviska verzia 1.3, účinná zo dňa 1.6.2015, ktoré tvoria jej prílohu č. 1.
- 5.2 Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom jej uzavretia a účinnosť za podmienok definovaných v Obchodných podmienkach elektronického trhoviska uvedených v bode 5.1 tejto zmluvy.
- 5.3 Táto Zmluva vrátane jej príloh predstavuje úplnú dohodu zmluvných strán o jej predmete. Vedľajšie dohody k tejto zmluve neexistujú.
- 5.4 Táto Zmluva je vyhotovená v elektronickej podobe v štyroch vyhotoveniach, po jednom pre každú zmluvnú stranu, jedno vyhotovenie bude zaslané na zverejnenie v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády Slovenskej republiky a jedno bude zverejnené v Centrálnom registri zmlúv trhoviska.
- 5.5 Túto Zmluvu bude možné meniť a dopĺňať za podmienok stanovených príslušnými všeobecne záväznými právnymi predpismi len vo forme písomného a číslovaného dodatku podpísaného oboma zmluvnými stranami.
- 5.6 Táto Zmluva má nasledovné prílohy:

Príloha č.1 Obchodné podmienky elektronického trhoviska verzia 1.3, účinná zo dňa 1.6.2015,
<https://portal.eks.sk/SpravaOpet/Opet/VerejnyDetail/>

V Bratislave, dňa 10.6.2015 14:47:01

Objednávateľ:

Trenčiansky samosprávny kraj

konajúci prostredníctvom osoby poverenej zastupovať Objednávateľa v rámci elektronického trhoviska

Dodávateľ:

EQUILIBRIA, s.r.o.

konajúci prostredníctvom osoby poverenej zastupovať Dodávateľa v rámci elektronického trhoviska